|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Tantárgy neve: Idegen szaknyelv (francia, olasz)** | **Kódja: NMP\_KU187G4** | **Kreditszáma: 4** |
| A tanóra típusa[[1]](#footnote-1): ea./szem./gyak./konz. és száma: **heti 4 óra gyakorlat** | | |
| A számonkérés módja (koll./gyj./egyéb[[2]](#footnote-2)): **gyakorlati jegy** | | |
| A tantárgy tantervi helye (hányadik félév): **3** | | |
| Előtanulmányi feltételek *(ha vannak)*:- | | |
| **Tantárgyleírás**: az elsajátítandó ismeretanyag és a kialakítandó kompetenciák tömör, ugyanakkor informáló leírása | | |
| **A tantárgy célja:**  1. rész: Alapvető nyelvi kompetenciák és ország ismereti tudnivalók elsajátítása a Borkultúra szakirány kitüntetett nyelveiben. Ennek a félévnek az anyaga elsősorban az idegen nyelvben történő elmélyülésre szolgál, illetve a felkészülésre a következő, immár szakmai szövegek olvasásán, hallgatásán és megértésén alapuló, haladók számára tervezett kurzusra.  2. rész: Speciálisabb nyelvi kompetenciák és ország ismereti tudnivalók elsajátítása a Borkultúra szakirány kitüntetett nyelveiben. Ennek a félévnek az anyaga elsősorban az idegen nyelv borászati és borkultúrához kapcsolódó területén történő elmélyülésre szolgál.  **A tantárgy tartalma:**  1. rész:  Ország ismeret dióhéjban: Olaszország, ill. Franciaország történeti, földrajzi, gazdasági, politikai és kulturális adottságai.  Ország ismeret speciálisabb megközelítésben: Olaszország és Franciaország borkultúrája.  Nyelvi alapok megszerzése az írott nyelvben: főnév-, melléknév- és igeragozás, mondatok szórendje, igeidők.  Nyelvi alapok megszerzése a beszélt nyelvben: általános témájú, hallott és olvasott szövegek értése.  Alapvető nyelvi gyakorlatok (írásbeli feladatok, társalgás, szituációk).  2. rész:  Ország ismeret speciális megközelítésben: Olaszország és Franciaország nyelvhasználata a borkultúra területén. Az olasz és a francia borászati szaknyelv.  Nyelvi kompetenciák elmélyítése az írott nyelvben: igeidő-egyeztetés, a passzív igeszerkezetek, fordítási nehézségek és megoldási kísérleteik.  Nyelvi kompetenciák elmélyítése a beszélt nyelvben: borászati témájú, hallott és olvasott szövegek értése, fordítása.  Speciális, irányított nyelvi gyakorlatok (írásbeli feladatok, társalgás, szituációk). | | |
| A **3-5** legfontosabb *kötelező,* illetve *ajánlott***irodalom** (jegyzet, tankönyv) felsorolása biblio­gráfiai adatokkal (szerző, cím, kiadás adatai, oldalak, ISBN) | | |
| **Kötelező irodalom:**  1. rész:  *Progetto italiano 1*. *Corso multimediale di lingua e civiltà italiana. Libro dello studente*. Roma, Edilingua, 2008. 198, [2] p. + CD  *Progetto italiano 1*. *Corso multimediale di lingua e civiltà italiana. Quaderno degli esercizi*. Roma, Edilingua, 2008. 135, [1] p. + CD  Bidet, Nicolas. *Traité sur la nature et la culture de la vigne*  :  sur le vin, la façon de le faire, et la manière de le bien gouverner  :  à l'usage des différents vignobles du Royaume de France...  par M. Bidet,... - Paris  : C. Tchou pour la Bibliothèque des Introuvables , 1999.- 2 vol. (390 p.-[1] f. de dépl., 227 p.-[13] f. de dépl.)  : couv. ill.  ; 21 cm .- (Collection Oenologie)  2. rész:  *Progetto italiano 2*. *Corso multimediale di lingua e civiltà italiana. Libro dello studente*. Roma, Edilingua, 2008. 210, [2] p. + CD  *Progetto italiano 2*. *Corso multimediale di lingua e civiltà italiana. Quaderno degli esercizi*. Roma, Edilingua, 2008. 142, [2] p. + CD  Kállay Miklós – Lelkes Lajos: *Szőlészeti és borászati szótár.* Budapest, Mezőgazda, 2011.826 p.  Chaineux , Marie-Claire: *Culture de la vigne et commerce du vin dans la région de Liège au Moyen Age*. - Liège ; Louvain : Centre belge d'histoire rurale , 1981. .- 128 p. : ill., couv. ill. ; 24 cm. .- (Publication / Centre belge d'histoire rurale 65)  **Ajánlott irodalom:**  1. rész:  Juhász Zsuzsanna: *Olasz élet – olasz kultúra. Kulturális szótár*. Budapest, Holnap, [2007]. 359 p.  *Primo Ascolto*. Roma, Edilingua, 2001. 58 p. + CD  Sztanó László: *Olasz-magyar kulturális szótár*. Budapest, Corvina, 2008. 304 p.  2. rész:  Bulinszky Marianna – Horváth T. Krisztina: *Esami comunicativi in italiano*. Budapest, Editio Mediterranica, 2004. 191 p. + CD  Gyürky Antal: *Borászati-szótár. Betűrendben kellő magyarázattal ellátva*. [Reprint kiad.] Dunaszedahely, Lilium Aurum, 2004. 111, [20] p. | | |
| **Tantárgy felelőse** (*név, beosztás, tud. fokozat*)**: Dr. Gutbrod Gizella, főiskolai docens** | | |
| **Tantárgy oktatásába bevont oktató(k),** ha vannak(*név, beosztás, tud. fokozat*)**: Bujdosó Judit, óraadó** | | |

1. **Ftv. 147. §**  *tanóra:* a tantervben meghatározott tanulmányi követelmények teljesítéséhez oktató személyes közreműködését igénylő foglalkozás (előadás, szeminárium, gyakorlat, konzultáció) [↑](#footnote-ref-1)
2. pl. évközi beszámoló [↑](#footnote-ref-2)